



**НАШЕ
НОВИНЕ**

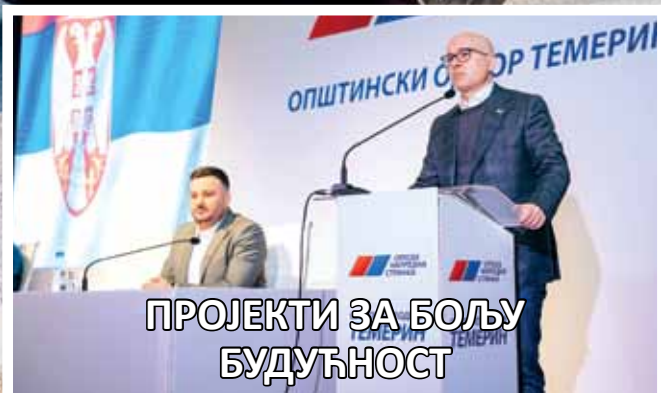
Среда, 26. фебруар 2025. Број 355



Verba volant, scripta manent



НОВИ ИЗГЛЕД УЛИЦЕ МОШЕ ПИЈАДЕ



ПРОЈЕКТИ ЗА БОЉУ
БУДУЋНОСТ



ОБЕЛЕЖЕН ДАН ВИНА
И ВИНОГРАДАРА

ANG pizzeria



Novosadska 379, Temerin
062/4000 53

Novosadska 99, Bački Jarak
021/847 816

ГТ ЈП "ГАС" ТЕМЕРИН

ВАШ ПРИРОДНИ ПАРТНЕР

У КОРИШЋЕЊУ ПРИРОДНОГ ГАСА

Инвестиције

НОВИ ИЗГЛЕД УЛИЦЕ МОШЕ ПИЈАДЕ

Завршен продор улице Моше Пијаде ка Змај Јовиној улици у Темерину



Пројекат продора Улице Моше Пијаде ка Змај Јовиној улици завршен је почетком фебруара, чиме је суграђанима олакшан и растерећен саобраћај.

За ову намену из општинског буџета издвојено је укупно 6.240.000,00 динара са пдв-ом, а део средстава је усмерен на откуп приватне куће која је уклоњена како би се обезбедио простор за улицу. Због специфичности ситуације и услова који су морали да се

обезбеде радови су трајали нешто дуже од планираних.

Саобраћај ће се одвијати једносмерно у правцу из улице Моше Пијаде ка Змај Јовиној, што ће побољшати проток возила и олакшати свакодневно кретање свих суграђана.

Приликом завршетка радова председник Општине Темерин Младен Зећ закључио је да је ова инвестиција само један од многих инфраструктурних пројеката који се реализују са циљем

да Темерин буде још боље место за живот истичући да: “Општина Темерин наставља са улагањима у бољу инфраструктуру и комфор свих грађана!”

Питали смо суграђане колико су овакви потези локалне самоуправе корисни за њих и већина је позитивно реаговала, будући да Темерин постаје све динамичнији градић са већим бројем возила као и стамбених зграда па су овакви маневри за лакши проток саобраћаја неопходни.

М. А.



Трибина у Културном центру

МИЛОШ ВУЧЕВИЋ И РАЗВОЈ ТЕМЕРИНА: РАЗГОВОР О ИНФРАСТРУКТУРНИМ ПРОЈЕКТИМА ЗА БОЉУ БУДУЋНОСТ

Посета Милоша Вучевића, премијера у оставци и председника Српске напредне странке (СНС)



У сали Културног центра „Лукијан Мушички“ у Темерину одржана је трибина са председником Српске напредне странке (СНС) и премијером у оставци, Милошем Вучевићем, током које су представљени кључни инфраструктурни пројекти за даљи развој општине. Разговарало се о изградњи дуплих трака до Новог Сада, обилазници око Темерина, као и о наставку изградње канализационе мреже.

Вучевић је истакао значај ових пројеката за побољшање саобраћаја, животних услова и заштиту животне средине. Поручио је да СНС наставља улагања у Темерин, који се брзо развија. „Заједно, уједињени радимо на бољој будућности за све нас“, рекао је Вучевић, захваливши грађанима и

председнику на подршци у даљем развоју Темерина.

Када је реч о актуелној политичкој ситуацији Вучевић је изјавио да неће повући оставку на место премијера и истакао да је



њеним подношењем донео најбољу одлуку за Србију, а не за себе; „Некада морају да се донесу тешке одлуке да би се сачувала Србија, а то надилази питање

фотеље!“ Он је објаснио да сматра да је у овом моменту најбоље решење избор нове владе и новог премијера и додао да су избори увек могући, али да је за Србију боље да у наредних

месец дана изабере нову владу.

На трибини је посебан осврт био на студентским кредитима за куповину прве некретнине и условима које

је потребно испунити, али и повластицама које ће добити сви који се одлуче да на овај начин обезбеде себи „кров над главом“.

Осврнувши се на посету Милоша Вучевића председник Општине Темерин Младен Зеџ рекао је: „Данас смо у Темерину, заједно са председником Српске напредне странке Милошем Вучевићем, истакли важност очувања наше државе у овим изазовним временима. Веома ми је драго што смо се дотакли битних тема за развој Темерина! Причали смо о дуплим тракама до Новог Сада, о обилазници око Темерина, причали смо о подршци у наставку изградње канализационе мреже и оно што је најбитније, Темерин наставља са развојем! - истакао је председник.

М. А.

Бачки Јарак

СВЕТИ ТРИФУН – ЗАШТИТНИК ВИНА И ВИНОГРАДАРА

Обележен дан винара посетом виноградару Влади Карановићу

Свети Трифун, заштитник вина и виноградара обележава се 14. фебруара. На овај дан виноградаре излазе у виноград да орежу барем један чокот винове лозе и полију га вином јер се верује се да ће грожђе тако добро родити. Такође, у народу постоји веровање да ће бити родна година ако на светог Трифуна пада киша, а ако дан буде ведар, година ће бити сушна и неродна.

Председник Општине Темерин, Младен Зец, тим поводом са својим сарадницима посетио је виноград свог колеге Владе Карановића, у Бачком Јарку. „Данас смо, на позив нашег колеге и вредног виноградару Владе Карановића, имали част да обележимо Светог Трифуна у његовом воћњаку у Бачком Јарку. Символично смо орезали чокоте и залили вином, уз жељу да ова година буде родна и успешна за све наше виноградаре и винограде.“ рекао је том приликом председник општине.

Владо Карановић се поред редовног запослења у општини, виноградарством бави скоро 25 година и прави је пример посвећености и љубави према овом племенитом занату. Он у свом винограду негује око 1500 чокота винове лозе са чак 60 различитих сорти грожђа. Доминантна сорта у његовом винограду је Мускат Хамбург, са више од 600 чокота. Поред Мускат Хамбурга заступљене су и друге стоне сорте као што је Мускат Италија, Black Magic, Страшенски и друге, а од винских сорти доминира Мерло, Франковка, Петра,



Жупљанка и бројне друге. Владо се овим хобијем бави као колекционар и труди се да кад је у прилици обезбеди себи неке нове, ретке и занимљиве сорте. Тако је од прошле године засадио

чокоте које су пореклом са других поднебља, као што је Аркадија (Украјина), Талисман и Виктор (Русија), Black Grand (Канада), Августин (Бугарска) и друге.

Према Владиным речима,

очекује се да ова година буде родна будући да није било ниских температура, односно ниже од -15 степени Целзиуса, те нема опасности од измрзавања родних ластара. „Осетљиве сорте су Демир Капија, Кардинал, Ласта, међутим сорте које ја преферирам су доста отпорне и очекујем солидан род. У наредном периоду предстоји нам наставак резидбе и прва хемијска заштита. Значајнију штету могу начинити касни пролећни мразеви.“ - објаснио нам је Карановић.

Поред обележавања Светог Трифуна које је део православне традиције, 14. фебруара се у свету такође светкује на овај дан, јер се верује да стиже пролеће, да се буди природа и најузвишеније осећање код људи, љубав, те отуда прослава Дана заљубљених широм света.

М. М.



Шести по реду Сајам завичаја на Новосадском сајму

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ МЛАДЕН ЗЕЦ ПОСЕТИО САЈАМ ЗАВИЧАЈА: ОЧУВАЊЕ ТРАДИЦИЈЕ И КУЛТУРНЕ БАШТИНЕ

Више од 200 излагача промовисало је крај из којег долази



На Новосадском сајму одржан је шести по реду „Сајам завичаја“ са више од 200 учесника и излагача који су показали културно богатство српског народа у свим крајевима у којима живи. Организатор ове манифестације је Фонд за избегла и расељена лица Војводине, а њен циљ је окупљање, повезивање и јачање сарадње институција, организација, значајних и сродних удружења из Србије и региона.

Председник општине Темерин, Младен Зећ изјавио је приликом посете сајму да је овај догађај сјајна прилика за повезивање, размену искустава и промоцију богате културне, привредне и туристичке баштине наших крајева.

- Поносан сам што видим толики број људи на истом месту који заједно чувају традицију и вредности које нас повезују, казао је председник Зећ. Он је истакао важност овог догађаја као платформу за јачање локалних заједница, подршку разноликим културним иницијативама у очувању традиција које су значајне за читав регион.

Премијери Србије и Републике Српске истакли су приликом посете овом догађају је да се на таквим окупљањима чува традиција српског народа и

бришу границе међу Србима. - Покушавају да нас убеду да нисмо оно што јесмо, да не треба да будемо то што смо и да када то прихватимо, биће нам напрасно боље. Докле год смо укоренењени у оно што јесмо, љубимо и чувамо земљу којом ходамо и ваздух који дише-

заједништво. То су особине српског народа”.

Другог дана Сајма потписана су три споразума о братимљењу општина – Бечеја, Шамца и Плужина, Малог Иђоша, Шековића и Свините у Румунији, као и Бача и Рибника.



мо, на сигурном смо”, поручује Милош Вучевић, премијер Србије у оставци.

Председница Аутономне покрајине Војводине, Маја Гојковић објаснила је: “Манифестација је прилика да се изнова подсетимо на вредности које нас вековима красе, као што су гостопримство, човекољубље, солидарност и

Сајам завичаја није само сусрет традиције и савременог доба, већ и позив да се негује идентитет српског народа, поручују учесници. Током два дана посетиоци су имали прилику да се упознају са бројним производима, ручним радovima, као и туристичким и привредним понудама региона.

М. М

Социјална заштита

ТЕМЕРИН – ПРИМЕР ДОБРЕ ПРАКСЕ

Састанак са представницима Сталне конференције градова и општина



У кабинету председника општине, Младена Зеца, одржан је састанак са представницима Сталне конференције градова и општина, као и са представницима новооснованог локалног Центра за социјални рад Општине Темерин.

На састанку је било речи о искуствима наше општине у

унапређењу услуга социјалне заштите. Посебан фокус био је на недавно основаној локалној установи за услуге социјалне заштите, која ће у наредном периоду имати значајну улогу у подршци грађанима.

“Општина Темерин препозната је као пример добре праксе, а Стална конферен-

ција градова и општина нам је упутила позив да учествујемо у изради модела оваквих установа, који ће бити примењен у многим локалним самоуправама широм Србије. Ово је велико признање за наш рад и потврда да настављамо у правом смеру – са циљем да свим грађанима Темерина обезбедимо још

квалитетнију подршку и услуге.” - истакао је након састанка председник Општине Младен Зеца.

Центар ће пружати услуге дневног боравка за децу и младе са сметњама у развоју, социјалног становања у заштићеним условима и помоћи у кући. Поред тога, локални центар ће се бавити обезбеђивањем личних пратилаца за децу, организовањем саветодавно-терапијских и социјално-едукативних услуга, као и пружањем услуга материјалне помоћи и подршке, социјално-здравствених услуга и других услуга социјалне заштите.

Средства за обављање делатности ће се обезбеђивати из буџета Општине, али и из буџета Републике и Покрајине, као и од донатора, из пројектних финансирања и других извора. За оснивање ове установе Општина ће уложити укупно око 585 хиљада динара.

М. А.



ДРУШТВО

ОСНИВА СЕ САВЕТ ЗА ПОРОДИЦУ И ДЕМОГРАФИЈУ У ТЕМЕРИНУ

Одржан састанак у Министарству за бригу о породици са представницима општина



Према упутствима Министарства за бригу о породици и демографију Општина Темерин ће приступити реализацији оснивања Савета за породицу и демографију како је на састанку у том министарству и договорено, а у циљу оснаживања и подршке породицама.

Председник Општине Темерин, Младен Зец, присуствовао је на позив Министарства за бригу о породици и демографију заједничком састанку представника министарства и локалних самоуправа. „На састанку смо имали прилику да будемо информисани о актуелним и будућим конкурсима Министарства привреде, Министарства за бригу о селу као и Министарства туризма и омладине.“, објаснио је Младен Зец, након одржаног састанка.

Ресорна министарка, Милица Ђурђевић Стаменковски том приликом је истакла да је

веома важно да свака јединица локалне самоуправе буде пријатељ породице и управо због тога, први услов за конкурисање локалних самоуправа на Јавном позиву биће



оснивање Савета за породицу и демографију у јединицама локалне самоуправе (ЈЛС).

„Желимо да у свакој општини имамо савете који ће се бавити породицом, демогра-

фијом, који ће пратити статистичке податке, миграциони салдо и имати увид у социјалне и егзистенцијалне услове и изазове са којима се суочавају самохрани родитељи и више-

детне породице, самачка и старачка домаћинства“, нагласила је Ђурђевић Стаменковски и додала да савети треба да буду и прави промотери међугенерациске сарадње у ЈЛС.

Према њеним речима циљ оснивања локалних савета је да свака локална заједница да свој допринос у изради стратегије за побољшање демографске слике, а да би кровна институција била Национални савет чије се формирање планира у току 2025. године.

Представници министарства привреде, бриге о селу и туризма и омладине такође су представили своје програме, који ће позитивно утицати на демографске процесе у Србији.

Министар Ђурђевић Стаменковски најавила је и „Дане захвалности“ који ће бити одржани наредног месеца у целој Србији и свим локалним самоуправама, са циљем исказивања поштовања према онима који су градили и борили се за своју земљу.

Фото: Сајт Министарства за бригу о породици и демографију М. М.



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АП ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА ТЕМЕРИН
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: 06-1/2025-12-6-01
Дана: 25.02.2025. године
ТЕМЕРИН

На основу члана 76. Закона о култури („Сл. гласник РС” број 72/09, 13/16, 30/16-испр., 6/20, 47/2021, 78/2021 и 76/23), члана 6. Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину (“Сл. лист општине Темерин”, број 30/2024) и члана 2. Правилника о начину, критеријумима и мерилима за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета општине Темерин (“Сл. лист општине Темерин”, број 2/2017), Општинско веће општине Темерин, на 24. седници одржаној 25.02.2025. године,

расписује

КОНКУРС

за суфинансирање аматерског културно-уметничког стваралаштва и делатности удружења у области културе у 2025. години

I ПРЕДМЕТ КОНКУРСА

Предмет конкурса је додела средстава за суфинансирање програма и програмских активности које у континуитету током целе године реализују удружења грађана (**редовна делатност**) чији се пројекти односе на **област културе**.

II ВИСИНА СРЕДСТАВА

Средства за суфинансирање програма и програмских активности удружења у култури, обезбеђена су Одлуком о буџету општине Темерин за 2024. годину («Сл. лист општине Темерин», број 30/2024) у оквиру раздела 4, функција 820, конто 481-Дотације невладиним организацијама, позиција 152, у износу од **4.200.000,00** динара.

III ОПШТИ УСЛОВИ КОНКУРСА

1. Право учешћа на конкурсима имају удружења грађана регистрована у складу са важећим законским прописима, чији се пројекти односе на област културе и чије је седиште на територији општине Темерин.

2. Пријава на конкурс подноси се на обрасцу **Упитника за суфинансирање аматерског културно-уметничког стваралаштва и делатности удружења грађана у области културе у 2025. години**, који је саставни део овог конкурса. Пријава се може преузети у општини Темерин, канцеларија број 1, или на интернет страници temerin.rs - одељак Култура.

Уз пријаву се обавезно подноси:

- фотокопија оснивачког акта (статута) удружења;
- фотокопија Решења о регистрацији подносиоца пријаве код надлежног органа;
- фотокопија Потврде о пореском идентификационом броју;
- званичан доказ о рачуну код Управе за трезор;
- **основни подаци о подносиоцу пријаве** (кратак историјат, подаци о стручним, односно уметничким капацитетима подносиоца пријаве, значајни програми и пројекти које је удружење реализовало у досадашњем раду);
- **детаљан опис програма** за чије суфинансирање се подноси пријава - методе и начин реализације, план и врсте активности, корисници обухваћени програмом и друго (приложити опис највише на две странице).

3. Рок за подношење пријава на конкурс је **од 26. фебруара 2025. године до 26. марта 2025. године**.

4. Пријаве се подносе лично, предајом на писарници Општинске управе у згради Општине Темерин или путем поште на адресу:

Општина Темерин
Новосадска 326
21235 Темерин

са назнаком: **Општинска управа-Одељење за општу управу, друштвене делатности и јавне службе**

- **Конкурс за суфинансирање аматерског културно-уметничког стваралаштва и делатности удружења у области културе у 2025. години** -

5. Пријаве које се доставе након наведеног рока, пријаве са непотпуном документацијом, пријаве послате путем факса или електронске поште,

непотписане и неоверене пријаве, као и пријаве корисника којима је буџет општине Темерин током 2024. године доделио средства, а који нису поднели извештај о њиховој реализацији и наменском утрошку средстава, неће се узимати у разматрање.

6. О избору пројеката по расписаном конкурсном одлучује Комисија за културно-уметничко стваралаштво и делатност удружења у области културе (у даљем тексту: Комисија) коју образује Општинско веће.

7. Комисија разматра пријаве и у складу са условима конкурса, сачињава предлог Одлуке о избору пројеката који се суфинансирају из буџета општине Темерин и доставља предлог Одлуке Општинском већу на усвајање у року од 30 дана од дана закључења Конкурса.

Пре достављања предлога Одлуке, Комисија задржава право да од подносиоца који су благовремено поднели пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације.

8. Одлуку о суфинансирању пројеката у култури из буџета општине Темерин по конкурсном доноси Општинско веће на основу предлога Одлуке Комисије.

Одлука Општинског већа је коначна.

Општинско веће није обавезно да образложи своје одлуке.

Уговором између општине и корисника средстава уређују се права, обавезе и одговорности уговорних страна, начин реализовања програма, као и начин извештавања о наменском трошењу средстава.

9. Резултати конкурса се објављују на интернет страници општине Темерин: temerin.rs - одељак Култура, најкасније у року од 60 дана од дана завршетка подношења пријава.

10. Пријаве и приложена документација се достављају у једном примерку. Конкурсна документација сеневаћа.

11. Конкурс се објављује у „Службеном листу општине Темерин”, на званичној интернет страници општине: temerin.rs у рубрици конкурси и огласи у листу „Наше новине”, које излазе на територији општине Темерин.

IV КРИТЕРИЈУМИ ЗА ДОДЕЛУ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА

Избор пројеката ће бити извршен у складу са Правилником о начину, критеријумима и мерилима за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета општине Темерин (“Сл. лист општине Темерин”, број 2/2017).

Пројекти који се суфинансирају из буџета Општине Темерин оцењиваће се на основу следећих критеријума:

- усклађеност пројекта са општим интересом у култури, циљевима и приоритетима конкурса;
- квалитет и садржајна иновативност пројекта;
- капацитети потребни за реализацију пројекта и то:
 - (1) стручни капацитети,
 - (2) неопходни ресурси;
- финансијски план-разрађеност, усклађеност са планом активности пројекта, економичност и укљученост више извора финансирања;
- степен утицаја пројекта на квалитет културног живота заједнице.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
МЛАДЕН ЗЕЦ



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АП ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА ТЕМЕРИН
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: 06-1/2025-12-4-01
Дана: 25.02.2025. године
ТЕМЕРИН

На основу члана 38. став 2. Закона о удружењима ("Службени гласник Републике Србије" број 51/2009, 99/2011- други закони и 44/2018-други закон), члана 6. Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину ("Сл. лист општине Темерин", број 30/2024) и члана 4. Правилника о критеријумима и поступку доделе средстава из буџета општине Темерин за дотације невладиним организацијама за спровођење програма и пројеката од јавног интереса ("Сл. лист општине Темерин", број 1/16),

Општинско веће општине Темерин, на 24.седници одржаној 25.02.2025. године,

расписује

ЈАВНИ КОНКУРС

за доделу средстава из буџета општине Темерин за суфинансирање програма и пројеката од јавног интереса која реализују удружења грађана у 2025. години

I ПРЕДМЕТ КОНКУРСА

Предмет конкурса је додела средстава за суфинансирање програма, које у континуитету, током целе године, реализују удружења грађана (**РЕДОВНА ДЕЛАТНОСТ**), а који су од јавног интереса за општину Темерин.

Под програмом од јавног интереса, нарочито се сматрају програми у области: заштите животне средине, локалног економског развоја, развоја пољопривреде, здравствене заштите, социјалне заштите, борачко-инвалидске заштите, заштите лица са инвалидитетом, старих и беспомоћних лица, хуманитарни програми, програми образовања, науке, информисања, програми заштите људских права, заштите животиња, туристичке промоције и други програми у којима удружење, искључиво и непосредно следи јавне потребе.

II ВИСИНА СРЕДСТАВА

Средства за суфинансирање програма из тачке I овог конкурса, обезбеђена су Одлуком о буџету општине Темерин за 2025. годину ("Сл. лист општине Темерин", број 30/2024) у оквиру раздела 4, конто 481 - Дотације невладиним организацијама, а на следећим позицијама:

- позиција 50, средства у износу од **1.290.000,00** динара (програмска активност: Дневне услуге у заједници)
- позиција 52, средства у износу од **450.000,00** динара (програмска активност: Подршка реализацији програма Црвеног крста)
- позиција 84: средства у износу од **900.000,00** динара (програмска активност: Услуге против пожарне заштите)
- позиција 100, средства у износу од **1.260.000,00** динара (програмска активност: Мере подршке руралном развоју)
- позиција 110, средства у износу од **900.000,00** динара (програмска активност: Промоција туристичке понуде)
- позиција 124, средства у износу од **500.000,00** динара (програмска активност: Заштита природе)
- позиција 136, средства у износу од **400.000,00** динара (програмска активност: Подршка економском развоју и промоцији предузетништва)

III ОПШТИ УСЛОВИ КОНКУРСА

1. На конкурс могу да учествују удружења грађана регистрована у складу са Законом о удружењима ("Службени гласник Републике Србије" број 51/2009, 99/2011- други закони и 44/2018-други закон), чије је седиште на територији општине Темерин или на територији Лужно-Бачког округа, с тим да морају имати чланове са пребивлиштем на територији општине Темерин и да на територији општине Темерин нема таквог удружења (подносилац пријаве).

2. Пријава на конкурс подноси се искључиво на обраци **Упитника за суфинансирање програма удружења грађана у 2025. години**, који је саставни део овог конкурса. Пријава се може преузети у општини Темерин, канцеларија број 6, или на интернет страници temerin.rs - одељак Култура.

Уз пријаву се обавезно подноси:

- фотокопија оснивачког акта (статута) удружења;
 - фотокопија Решења о регистрацији подносиоца пријаве код надлежног органа;
 - фотокопија Потврде о пореском идентификационом броју;
 - званичан доказ о рачуну код Управе за трезор;
 - **основни подаци о подносиоцу пријаве** (кратак историјат, састав стручног руководећег кадра, значајни програми и пројекти које је удружење реализовало у досадашњем раду);
 - **детаљан опис програма** за чије суфинансирање се подноси пријава - методе и начин реализације, план и врсте активности, корисници обухваћени програмом и друго (приложити опис највише на две странице).
- За тачност података унетих у Упитник одговара подносилац пријаве.**

3. Рок за подношење пријаве на конкурс је од **26. фебруара 2025. године до 12. марта 2025. године.**

4. Пријаве се подносе лично, предајом на писарници Општинске управе у згради Општине Темерин или путем поште на адресу:

Општина Темерин
Новосадска 326
21235 Темерин

са назнаком: *Општинска управа-Одељење за општу управу, друштвене делатности и јавне службе*
-Конкурс за доделу средстава из буџета општине Темерин за суфинансирање програма и пројеката од јавног интереса која реализују удружења грађана у 2025. години

5. Пријаве које се доставе након наведеног рока, пријаве са непотпуном документацијом, пријаве послате путем факса или електронске поште, непотписане и неоверене пријаве, као и пријаве корисника којима је буџет општине Темерин током 2024. године доделио средства на име суфинансирања програма и пројеката, а који нису поднели извештај о њиховој реализацији и наменском утрошку средстава, неће се узимати у разматрање.

6. О избору програма по расписаном конкурс одлучује Комисија за избор програма и пројеката (у даљем тексту: Комисија) коју образује Општинско веће.

7. Комисија разматра пријаве и у складу са условима конкурса, сачињава предлог Одлуке о ибору програма и пројеката који ће се суфинансирати из буџета општине и доставља предлог Одлуке Општинском већу на усвајање.

Пре достављања предлога Одлуке, Комисија задржава право да од подносилаца који су благовремено поднели пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације.

8. Одлуку о избору програма и пројеката који се суфинансирају из буџета општине Темерин по конкурс доноси Општинско веће на основу предлога Одлуке Комисије. Одлука Општинског већа је коначна.

Општинско веће није обавезно да образложи своје одлуке.

Уговором између општине и корисника средстава уређују се права, обавезе и одговорности уговорних страна, начин реализовања програма, као и начин извештавања о наменском трошењу средстава.

9. Резултати конкурса се објављују на интернет страници Општине Темерин: temerin.rs -одељак Култура.

10. Пријаве и приложена документација не враћају се подносиоцима.

11. Конкурс се објављује у „Службеном листу општине Темерин”, на званичној интернет страници општине: temerin.rs у рубрици конкурси и огласи и у листу „Наше новине”, које излазе на територији општине Темерин.

IV КРИТЕРИЈУМИ ЗА ДОДЕЛУ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА

Мерила за избор пројеката одређена су у **Правилнику о критеријумима и поступку доделе средстава из буџета општине Темерин за дотације невладиним организацијама, за спровођење програма и пројеката од јавног интереса** (“Сл. лист општине Темерин”, број 1/16), који се може преузети са интернет странице Општине Темерин: www.temerin.rs -одељак Култура.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
МЛАДЕН ЗЕЦ

Повратак на село

РАСПИСАН ЈАВНИ КОНКУРС ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ НА СЕЛУ

Министарство за бригу о целу определило 750 милиона динара за решавање стамбеног питања младих у селима Србије

Министарство за бригу о селу расписало је Јавни конкурс за доделу бесповратних средстава за куповину сеоске куће са окућницом. Право на учешће имају појединци, брачни парови, ванбрачни партнери и самохрани родитељи до 45 година старости. Министарство додељује бесповратна средства у висини од 1.200.000 динара, по кући, односно око 10.000 евра.

ка средстава, а најкасније до 1. новембра 2025. године.

У последње четири године, колико траје овај програм, укупно је усељено више од 3500 сеоских кућа. Највећи број додељених стамбених јединица у ранијим конкурсима налази се на територији општине Сомбор, где је 212 породица пронашло „крив над главом” затим следи Бачка Паланка са 178, а потом и Оджаци са 103 куће.



Млади који се одлуче за овај корак потребно је да одаберу кућу у сеоском подручју, погодну за живот која је уписана у катастар. Следећи корак је да се обратe локалној самоуправи на чијој се територији кућа налази како би била процењена тржишна вредност и пријава послата надлежном Министарству.

Пријаве се шаљу на адресу министарства Булевар Михајла Пупуна 2 Нови Београд, а рок за пријаву свих заинтересованих је до утрош-

Досадашњи просек година добитника средстава за куповину куће на селу је био испод 30, трећина ових младих људи је прешла из града у село и велики број њих је високообразован. Сви они имају план чиме ће се бавити у својим новим срединама, а оно што им је заједничко је жеља за самосталним, здравим животом.

Више информација о условима и начину пријаве на конкурс можете пронаћи на сајту Министарства за бригу о селу.

М. А.



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АП ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА ТЕМЕРИН
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: 06-1/2025-12-5-01
Дана: 25.02.2025. године
Т Е М Е Р И Н

На основу члана 38. став 2. Закона о удружењима ("Службени гласник Републике Србије" број 51/2009, 99/2011- други закони и 44/2018-други закон), члана 6. Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину ("Сл. лист општине Темерин", број 30/2024) и члана 4. Правилника о критеријумима и поступку доделе средстава из буџета општине Темерин за дотације невладиним организацијама за спровођење програма и пројеката од јавног интереса ("Сл. лист општине Темерин", број 1/16),

Општинско веће општине Темерин, на 24.седници одржаној 25.02.2025. године,

р а с п и с у ј е

ЈАВНИ КОНКУРС

суфинансирање манифестација удружења грађана у 2025. години

I ПРЕДМЕТ КОНКУРСА

Предмет конкурса је додела средстава за суфинансирање **манифестација** које реализују удружења грађана, а које су од јавног интереса за општину Темерин.

II ВИСИНА СРЕДСТАВА

Средства за суфинансирање манифестација из тачке овог конкурса, обезбеђена су Одлуком о буџету општине Темерин за 2025. годину ("Сл. лист општине Темерин", број 30/2024) у оквиру раздела 4, конто 481 - Дотације невладиним организацијама, а на следећим позицијама:

- позиција 50, средства у износу од **230.000,00** динара (програмска активност: Дневне услуге у заједници)
- позиција 52, средства у износу од **150.000,00** динара (програмска активност: Подршка реализацији програма Црвеног крста)
- позиција 84: средства у износу од **200.000,00** динара (програмска активност: Услуге против пожарне заштите)
- позиција 100, средства у износу од **1.040.000,00** динара (програмска активност: Мере подршке руралном развоју)
- позиција 110, средства у износу од **900.000,00** динара (програмска активност: Промоција туристичке понуде)
- позиција 124, средства у износу од **500.000,00** динара (програмска активност: Заштита природе)

III ОПШТИ УСЛОВИ КОНКУРСА

- На конкурс могу да учествују удружења грађана регистрована у складу са Законом о удружењима ("Службени гласник РС", број 51/2009, 99/2011- други закони и 44/2018-други закон), чије је седиште на територији општине Темерин или на територији Јужно-Бачког округа, с тим да морају имати чланове са пребивлиштем на територији општине Темерин и да на терито-

рији општине Темерин нема таквог удружења (подносилац пријаве).

- Подносилац пријаве може поднети само једну пријаву на конкурс.

3. Пријава на конкурс подноси се искључиво на обраци **Упитника за суфинансирање манифестација удружења грађана у 2025.години**, који је саставни део овог конкурса. Пријава се може преузети у општини Темерин, канцеларија број 6, или на интернет страници temerin.rs - одељак Култура.

Уз пријаву се обавезно подноси:

- фотокопија оснивачког акта (статута) удружења;
- фотокопија Решења о регистрацији подносиоца пријаве код надлежног органа;
- фотокопија Потврде о пореском идентификационом броју;
- званичан доказ о рачуну код Управе за трезор;
- **основни подаци о подносиоцу пријаве** (кратак историјат, састав стручног руководећег кадра, значајни програми и пројекти које је удружење реализовало у досадашњем раду);
- **детаљан опис пројекта** за чије суфинансирање се подноси пријава (методe и начин реализације, план и врсте активности, корисници обухваћени програмом и друго - приложити опис највише на две странице).

За тачност података унетих у Упитник одговара подносилац пријаве.

4. Рок за подношење пријаве на конкурс је **од 26. фебруара 2025. године до 12. марта 2025. године.**

5. Пријаве се подносе лично, предајом на писарници Општинске управе у згради Општине Темерин или путем поште на адресу:

**Општина Темерин
Новосадска 326
21235 Темерин**

са назнаком: **Општинска управа-Одељење за општу управу, друштвене делатности и јавне службе**
КОНКУРС ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ МАНИФЕСТАЦИЈА УДРУЖЕЊА ГРАЂАНА У 2025. ГОДИНИ

6. Пријаве које се доставе након наведеног рока, пријаве са непотпуном документацијом, пријаве послате путем факса или електронске поште, непотписане и неоверене пријаве, као и пријаве корисника којима је буџет општине Темерин током 2024. године доделио средства на име финансирања и суфинансирања програма и пројеката, а који нису поднели извештај о њиховој реализацији и наменском утрошку средстава, неће се узимати у разматрање.

7. О избору пројеката по расписаном конкурс одлучује Комисија за избор програма и пројеката (у даљем тексту: Комисија) коју образује Општинско веће.

8. Комисија разматра пријаве и у складу са условима конкурса, сачињава предлог Одлуке о избору програма и пројеката, који ће се суфинансирати из буџета општине и доставља предлог Одлуке Општинском већу на усвајање.

Пре достављања предлога Одлуке, Комисија задржава право да од подносилаца који су благовремено поднели пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације.

9. Одлуку о избору програма и пројеката који се суфинансирају из буџета општине Темерин по конкурс доноси Општинско веће на основу предлога Одлуке Комисије.

Одлука Општинског већа је коначна.

Општинско веће није обавезно да образложи своје одлуке.

Уговором између општине и корисника средстава уређују се права, обавезе и одговорности уговорних страна, начин реализовања програма и пројеката, као и начин извештавања о наменском трошењу средстава.

10. Резултати конкурса се објављују на интернет страници Општине Темерин: temerin.rs - одељак Култура.

11. Пријаве и приложена документација не враћају се подносиоцима.

12. Конкурс се објављује у „Службеном листу општине Темерин”, на званичној интернет страници општине: temerin.rs у рубрици конкурси и огласи и у листу „Наше новине”, које излазе на територији општине Темерин.

IV КРИТЕРИЈУМИ ЗА ДОДЕЛУ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА

Мерила за избор пројеката одређена су у **Правилнику о критеријумима и поступку доделе средстава из буџета општине Темерин за дотације невладиним организацијама, за спровођење програма и пројеката од јавног интереса** (“Сл. лист општине Темерин”, број 1/16), који се може преузети са интернет странице Општине Темерин: www.temerin.rs -одељак Култура.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
МЛАДЕН ЗЕЦ

Култура

НЕГОВАЊЕ ТРАДИЦИЈЕ КРОЗ ИГРУ И ПЕСМУ

Годишњи концерт Културно уметничког друштва
„Др Младен Стојановић“ ИЗ Бачког Јарка



Годишњи концерт Културно уметничког друштва (КУД) „Др Младен Стојановић“ из Бачког Јарка одржан је у препуној сали Културног центра „Лукијан Мушички“ у Темерину.

На концерту су уз госте наступале три групе које тренутно активно вежбају у овом КУД-у, најмлађа, похађа школицу фолклора, затим средња и предизвођачка група. Учесници су већином деца, а најбројнији су и најмлађи играчи који су се прикључили фолклору тек пре неколико месеци и за то време су научили бројне кореографије, песме и игре.

Концерт су својим наступом обогатили гости из Културно уметничког друштва „Вук Караџић“ из Темерина, АКУД „Милица Стојановић – Српкиња“ из Буковца и КУД „Петар Кочић“ из Челарева.

На концерту је публика уживала у играма из централне Србије, Шумадије, Војводине, Кордуна, Београдске Посавине, Беле Паланке и шопске игре.

Фото: Љиљана Самац и Весна Зековић
М. М.





РЕПУБЛИКА СРБИЈА
 АП ВОЈВОДИНА
 ОПШТИНА ТЕМЕРИН
 ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
 Број:06-1/2025-12-8-01
 Дана:25.02.2025. године
 Т Е М Е Р И Н

На основу чл. 16. став 1. тачка 4) и 20. Закона о јавном информисању и медијима („Службени гласник Републике Србије“, број: 92/2023), Уредбе о условима и критеријумима усклађености државне помоћи у области јавног информисања („Службени гласник РС» број: 9/22), Правилника о суфинансирању пројеката за остваривање јавног интереса у области јавног информисања („Службени гласник РС» број: 6/2024 и 106/24), Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину („Службени лист општине Темерин“, број:30/24) и Одлуке о расписивању конкурса суфинансирање пројеката у области јавног информисања у 2025. години, број:06-1/2025-12-8-01, Општинско веће општине Темерин на 24. седници одржаној дана 25.02.2025. године, расписује

КОНКУРС

за суфинансирање пројеката производње медијских садржаја у области јавног информисања у 2025. години

Конкурс се расписује ради пружања финансијске подршке пројектима производње медијских садржаја који доприносе остваривању јавног интереса у области јавног информисања, на територији општине Темерин, дефинисаног чланом 15. Закона о јавном информисању и медијима и објављује се на јединственом информационом систему за спровођење и праћење суфинансирања пројеката у области јавног информисања (у даљем тексту ЈИС) jis.mit.gov.rs и веб-сајту општине Темерин www.temerin.rs.

Средства опредељена Одлуком о расписивању конкурса за суфинансирање пројеката производње медијских садржаја на територији општине Темерин у 2025. години, **износе 750.000,00 динара.**

Најмањи износ средстава који се може одобрити по пројекту износи 50.000,00 динара, а највећи износ средстава по пројекту је 500.000,00 динара.

Конкурс се расписује и средства се додељују за пројекте чија реализација може трајати до годину дана од дана доношења одлуке о додели средстава.

Приликом закључивања уговора са сваким корисником одређује се рок за реализацију пројекта, у складу са планом пројектних активности.

ПРАВО УЧЕШЋА

Право учешћа на Конкурсу има:

1) издавач медија чији медиј је уписан у Регистар медија у складу са Законом, и који има одговарајуће овлашћење за пружање медијске услуге у складу са законом који уређује електронске медије односно који је уписан у Регистар медијских услуга који води Регулаторно тело за електронске медије, када се ради о електронским медијима,

2) лице које се бави производњом медијских садржаја и које је уписано у Евиденцију произвођача медијских садржаја и које приложи доказ, не старији од 30 дана, да ће суфинансиран медијски садржај бити реализован путем

медија који испуњава услове из тачке 1) овде наведене;

Учесници на конкурс за производњу медијских садржаја у штампаном и дигиталном формату могу бити само микро, мала и средња правна лица и предузетници.

Право учешћа на Конкурсу немају:

- 1) издавачи, односно лица која се баве производњом медијских садржаја са истим пројектом који је подржан на конкурс Републике Србије, аутономне покрајине, односно јединице локалне самоуправе и за који је корисник органу доставио извештај о реализацији пројекта.
- 2) издавачи, односно лица која се баве производњом медијских садржаја који нису унели податке и документа у ЈИС;
- 3) издавачи са медијем у коме нису објављени основни подаци о медију у облику импресума;
- 4) Право учешћа на конкурс немају правна лица и предузетници који сефинансирају из јавних прихода.
- 5) Право учешћа на конкурс немају подносиоци који судобили средства за суфинансирање пројекта на конкурс, а нису у уговору предвиђеном року и прописаној форми поднели наративни и финансијски извештај и произведени медијски садржај односно доказ о реализацији пројекта.
- 6) Право учешћа на конкурс немају подносиоци који судобили средства за суфинансирање пројекта на конкурс, а за које се утврди да су ненаменски трошена, односно да нису испунили уговорну обавезу.
- 7) Право учешћа на конкурс немају лица која се налазе у поступку повраћаја државне или *deminimis* помоћи, као и лица која су била у тешкоћама у смислу прописа о контроли државне помоћи.

УСЛОВИ ЗА УЧЕШЋЕ НА КОНКУРСУ

Пројекат у смислу Закона подразумева заокружену програмску целину или део целине (жанровска и временска)

којом се доприноси остваривању јавног интереса предвиђеног чланом 15. Закона.

Средства се додељују за производњу новог медијског садржаја, у складу са планираним активностима наведеним у пројекту, у којем удео преузетог садржаја из других извора, односно архивских снимака не може бити већи од 20 процена, при чему садржаји из других извора и архивски снимци морају бити јасно означени.

Документарна грађа (видео и аудио записи и фотографије) која се користи за илустрацију производњи новог медијског садржаја (документарног и другог програма) није обухваћена наведеним процентом у претходно наведеном ставу.

Пројекат у смислу Закона **не подразумева** праћење друштвених, економских, политичких, културних, спортских и других дешавања на дневном нивоу (вести, централна информативна емисија, јутарњи програм, преглед дана и сл.).

На Конкурс се може конкурисати само с једним пројектом.

Издавач више медија може конкурисати с једним пројектом производње медијских садржаја за сваки медиј.

- Учесник конкурса (**штампани, радио и интернет**) може поднети захтев за суфинансирање пројекта у износу који **не прелази 80% оправданих трошкова** вредности пројекта, а највише до износа утврђеног конкурсом.
- Учесник конкурса за производњу медијских садржаја за **телевизије** може поднети захтев за суфинансирање пројекта у износу који **не прелази 50% оправданих трошкова** вредности пројекта, а највише до износа утврђеног конкурсом.

Изузето од претходног става, у складу са условима и критеријумима за доделу државне помоћи у области јавног информисања, у складу са чланом 18. став 1. Закона, учесник конкурса за производњу медијских садржаја за телевизије може поднети захтев за суфинансирање пројекта у износу који не прелази 80% оправданих трошкова, уколико се конкурише за пројекте производње медијских садржаја чија комерцијална експлоатација није предвиђена, и то за:

1) производњу медијских садржаја намењених друштвено осетљивим групама, као што су деца и млади, жене, старе особе, социјално и здравствено угрожена лица, особе са инвалидитетом, припадници ЛГБТ заједнице, припадници етничких мањина и др.;

2) производњу медијских садржаја који су намењени очувању, изражавању културног идентитета како српског народа тако и националних мањина, водећи рачуна да националне мањине прате одређене програмске целине на свом матерњем језику и писму;

3) производњу медијских садржаја који промовишу и афирмишу теме из области науке, општег образовања укључујући и медијску писменост као део образовног система, здравственог образовања и образовања у вези са заштитом животне средине;

Средства која се додељују на Конкурсу, у складу са условима и критеријумима за доделу државне помоћи у области јавног информисања не смеју допринети повећању основних средстава корисника, односно проширењу постојећих делатности, нити обједињавању медија и оснивању и/или регистрацији нових учесника на тржишту.

Оправдани трошкови су трошкови настали у вези са израдом медијског садржаја а нарочито:

1) процењени бруто трошкови зарада и накнада ангажованих лица на производњи медијских садржаја;

2) трошкови закупа простора, опреме, локације и друге неопходне материјалне и нематеријалне имовине за потребе производње медијских садржаја;

3) трошак употребе сопствене имовине (амортизација);

4) трошкови увођења нових технологија са циљем унапређења услуге јавног информисања (дигитализација, прилагођавање медијских садржаја особама са инвалидитетом и др.);

5) трошкови истраживања малог опсега која имају за циљ боље разумевање навика коришћења медија, степен медијске писмености и положаја друштвено осетљивих група у медијима.

Ако учесник на тржишту, поред израде конкретног медијског садржаја обавља и друге делатности у вези са израдом медијског садржаја или истовремено производи више медијских садржаја коришћењем или ангажовањем истих ресурса (нпр. људских, материјалних или нематеријалних), у оправдани трошак улази сразмерни удео у заједничким трошковима продукције.

Сразмерни удео у заједничким трошковима обрачунава се на основу тржишне цене употребе ресурса или на други пригодан начин којим се омогућава израчунавање удела у заједничким трошковима.

Оправданим трошковима не сматрају се трошкови штампања, трошкови дистрибуције и трошкови промоције медијског садржаја.

Учесник конкурса, који не располаже одговарајућим капацитетима, може ангажовати издавача чији је медиј уписан у Регистар медија у складу са законом, односно лице које се бави производњом медијских садржаја, за производњу медијског садржаја чија вредност не прелази 20% од износа средстава који је орган доделио за реализацију пројекта.

Лице које је ангажовано за производњу дела медијског садржаја не може бити запослено код издавача нити повезано лице са издавачем у смислу закона којим се уређује правни положај привредних друштава и других облика организовања.

Право учешћа на Конкурсу немају предузетници који су прекинули обављање делатности.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА ОЦЕНУ ПРОЈЕКТА

Општи критеријуми:

- 1) Мера у којој је предложена пројектна активност подобна да оствари јавни интерес у области јавног информисања, а посебно се оцењује:
 1. релевантност пројекта;
 2. изводљивост пројекта;
 3. праћење реализације пројекта;
 4. капацитети предлагача пројекта;
 5. доступност садржаја циљној групи;
 6. буџет и оправданост трошкова.
- 2) Мера у којој се медиј путем кога ће бити реализован пројекат придржава професионалних и етичких стандарда:
 1. да ли су медију путем којег ће бити реализован пројекат изречене мере од стране државних органа, Регулаторног тела за електронске медије или Савета за штампу, у послед-

њих годину дана, због кршења професионалних и етичких стандарда;

2. тежина прекршаја и учесталост понављања.

Ближи критеријуми:

Обрада тема: очување српског идентитета, српског језика и српског ћириличног писма; политичка, међунационална, међуверска и други облици толеранције и разумевање; превенција и заштита од дискриминације; култура јавног дијалога; сузбијање говора мржње и лажних вести у медијима; безбедност деце на интернету; медијска писменост; владавина права; заштита података о личности, а посебно личности малолетника; улога и значај цивилног друштва; друштвене и породичне вредности; подстицање рађања; афирмативни садржаји за децу и младе; култура сећања; унапређење и проширење пољопривредне производње; спречавање злоупотребе психоактивних супстанци; заштита сексуалног и репродуктивног здравља; спречавање злоупотребе оружја; јавно здравље и здравствене потребе становништва.

Унапређење социјално-економског и друштвеног положаја особа са инвалидитетом; политичка партиципација и учешће особа са инвалидитетом у свим аспектима друштвеног живота; инклузивно образовање; самостални живот и укључивање у заједницу; социјална заштита; смањење ризика социјалне искључености; заштита особа са инвалидитетом, посебно жена и деце са инвалидитетом од насиља и злостављања у породичном и институционалном окружењу; професионална рехабилитација и запошљавање; доступност јавних установа особама са инвалидитетом.

Учесници Конкурса, поред наведених, могу да предложе и друге теме које оприносе остваривању јавног интереса у области јавног информисања.

ДОКУМЕНТАЦИЈА

Учесник Конкурса **обавезно** путем ЈИС- адоставља пројекат и прилаже следећу документацију:

1) за пројекте производње медијских садржаја;

1. Пријаву за суфинансирање пројекта *Образац 1* (попунити у ЈИС- у додавањем тражених делова наведеног обрасца (Пројектне активности, Изводљивост пројекта, Праћење реализација пројекта, Капацитети за реализацију пројекта, Буџет пројекта)
2. Доказ (потврда не старија од 30 дана) да ће медијски садржај бити објављен у медију који је уписан у Регистар медија (обавезно само за лица која се баве производњом медијских садржаја, а нису издавачи медија),
3. Изјаву учесника (у слободној форми) да пројекат не би могао бити реализован без доделе државне помоћи, односно да пројекат не би могао бити реализован другим инструментом државне помоћи осим субвенција -бесповратних средстава,
4. Изјаву учесника (у слободној форми) да се не налази у поступку повраћаја државне или *deminimis* помоћи и да није био у тешкоћама у смислу прописа о контроли државне помоћи.
5. Изјаву учесника (у слободној форми) да произведени садржај неће бити комерцијално експлоатисан;
6. Скенирану насловну страну и страну са импресумом

последњег издања новина у којима ће медијски садржај бити објављен (за штампане медије);

РОКОВИ

Пријаве на конкурс подносе се у периоду **од 26. фебруара до 12. марта 2025. године.**

Одлука о расподели средстава доноси се најкасније у року од 90 дана од дана закључења конкурса. Одлука се доноси у облику решења са образложењем.

ПОЗИВ ЗА УЧЕШЋЕ У РАДУ СТРУЧНЕ КОМИСИЈЕ

Оцену пројеката поднетих на Конкурс врши стручна комисија коју именује руководилац органа који је расписао конкурс.

Позивају се новинарска и медијска удружења да путем ЈИС- а предложе чланове стручне комисије.

Позивају се теоретичари, аналитичари и практичари из области медија заинтересовани за учешће у раду комисије, да путем ЈИС- а предложе своје чланство у комисији.

Кандидати за члана комисије одговарају за истинитост и потпуност података наведених у Обрасцу за пријаву за члана комисије - Образац 3.

Предложена лица не смеју бити у сукобу интереса нити обављати јавну функцију, у складу са правилима о борби против корупције.

Новинарска и медијска удружења и теоретичари, аналитичари и практичари из области медија који се самостално пријављују предлоге за чланове стручне комисије могу послати у року од 15 дана од дана објављивања конкурса на ЈИС- у и веб-сајту општине Темерин (**до 12.марта 2025. године**).

Пријаве се достављају путем ЈИС-а, на **КОНКУРС за суфинансирање пројеката производње медијских садржаја у области јавног информисања у 2025.години.**

НАЧИН ПРИЈАВЉИВАЊА

Пријава пројеката на Конкурс за суфинансирање пројеката производње медијских садржаја у области јавног информисања у 2025. години шаље **сеискључиво путем ЈИС- а.**

Пријаве које не испуњавају услове за учешће на конкурс као и пријаве достављене након истека рока ће бити одбачене.

Додатне информације могу се добити радним даном од 11 до 13 часова на број телефона 021/843-888.

ОБЈАВЉИВАЊЕ ОДЛУКЕ О РАСПОДЕЛИ СРЕДСТАВА

Решење о расподели средстава по расписаном Конкурсу, биће објављено на ЈИС- у и веб-сајту општине Темерин www.temerin.rs и достављено свим учесницима Конкурса у електронској форми.

ЗАШТИТА ПОДАТАКА О ЛИЧНОСТИ

Подаци прикупљени у току спровођења Конкурса ће бити обрађивани и чувани у складу са Законом о заштити података о личности.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Младен Зец



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АП ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА ТЕМЕРИН
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: 06-1/2025-12-7-01
Дана: 25.02.2025. године
ТЕМЕРИН

На основу члана 76. Закона о култури („Сл. гласник РС“ број 72/09, 13/16, 30/16-испр., 6/20, 47/2021, 78/2021 и 76/23), члана 6. Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину (“Сл. лист општине Темерин”, број 30/2024) и члана 2. Правилника о начину, критеријумима и мерилима за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета општине Темерин (“Сл. лист општине Темерин”, број 2/2017),

Општинско веће општине Темерин, на 24. седници одржаној 25.02.2025. године,

расписује

КОНКУРС

за суфинансирање манифестација и пројеката у култури у 2025. години

I ПРЕДМЕТ КОНКУРСА

Предмет конкурса је додела средстава за суфинансирање **манифестација и пројеката** које реализују удружења грађана, чији се пројекти односе на **област културе**.

II ВИСИНА СРЕДСТАВА

Средства за суфинансирање манифестација и пројеката у култури, обезбеђена су Одлуком о буџету општине Темерин за 2025. годину («Сл. лист општине Темерин», број 30/2024) у оквиру раздела 4, функција 820, конто 481-Дотације невладиним организацијама, позиција 152, у износу од **5.000.000,00** динара.

III ОПШТИ УСЛОВИ КОНКУРСА

1. Право учешћа на конкурс имају удружења грађана регистрована у складу са важећим законским прописима, чији се пројекти односе на област културе и чије је седиште на територији општине Темерин.
2. Пријава на конкурс подноси се на обрасцу **Упитника за суфинансирање манифестација/пројеката у култури у 2025. години**, који је саставни део овог конкурса. Пријава се може преузети у општини Темерин, канцеларија број 6, или на интернет страници temerin.rs - одељак Култура.

Уз пријаву се обавезно подноси:

- фотокопија оснивачког акта (статута) удружења;
 - фотокопија Решења о регистрацији подносиоца пријаве код надлежног органа;
 - фотокопија Потврде о пореском идентификационом броју;
 - званичан доказ о рачуну код управе за трезор;
 - **основни подаци о подносиоцу пријаве** (кратак историјат, подаци о стручним, односно уметничким капацитетима подносиоца пријаве, значајни програми и пројекти које је удружење реализовало у досадашњем раду);
 - **детаљан опис програма** за чије суфинансирање се подноси пријава - методе и начин реализације, план и врсте активности, корисници обухваћени програмом и друго (приложити опис највише на две странице).
3. Рок за подношење пријава на конкурс је **од 26. фебруара 2025. године до 26. марта 2025. године**.
 4. Пријаве се подnose лично, предајом на писарници Општинске управе у згради Општине Темерин или путем поште на адресу:

Општина Темерин
Новосадска 326
21235 Темерин

са назнаком: **Општинска управа-Одељење за општу управу, друштвене делатности и јавне службе**
- **Конкурс за суфинансирање манифестација и пројеката у култури у 2025. години** -

5. Пријаве које се доставе после наведеног рока, пријаве са непотпуном документацијом, пријаве послате путем факса или електронске поште, непотписане и неоверене пријаве, као и пријаве корисника којима је буџет општине Темерин током 2024. године доделио средства, а који

нису поднели извештај о њиховој реализацији и наменском утрошку средстава, неће се узимати у разматрање.

6. О избору пројеката по расписаном конкурс одлучује Комисија за културно-уметничко стваралаштво и делатност удружења у области културе (у даљем тексту: Комисија) коју образује Општинско веће.

7. Комисија разматра пријаве и у складу са условима конкурса, сачињава предлог Одлуке о избору пројеката који се суфинансирају из буџета општине Темерин и доставља предлог Одлуке Општинском већу на усвајање у року од 30 дана од дана закључења Конкурса.

Пре достављања предлога Одлуке, Комисија задржава право да од подносилаца који су благовремено поднели пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације.

8. Одлуку о суфинансирању пројеката у култури из буџета општине Темерин по конкурс доноси Општинско веће на основу предлога Одлуке Комисије.

Одлука Општинског већа је коначна.

Општинско веће није обавезно да образложи своје одлуке.

Уговором између општине и корисника средстава уређују се права, обавезе и одговорности уговорних страна, начин реализовања програма, као и начин извештавања о наменском трошењу средстава.

9. Резултати конкурса се објављују на интернет страници општине Темерин: temerin.rs - одељак Култура, најкасније у року од 60 дана од дана завршетка подношења пријава.

10. Пријаве и приложена документација се достављају у једном примерку. Конкурсна документација сенавраћа.

11. Конкурс се објављује у „Службеном листу општине Темерин”, на званичној интернет страници општине: temerin.rs у рубрици конкурси и огласи и у листу „Наше новине” које излазе на територији општине Темерин.

IV КРИТЕРИЈУМИ ЗА ДОДЕЛУ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА

Избор пројеката ће бити извршен у складу са Правилником о начину, критеријумима и мерилима за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета општине Темерин (“Сл. лист општине Темерин”, број 2/2017).

Пројекти који се суфинансирају из буџета Општине Темерин оцењиваће се на основу следећих критеријума:

- усклађеност пројекта са општим интересом у култури, циљевима и приоритетима конкурса;
- квалитет и садржајна иновативност пројекта;
- капацитети потребни за реализацију пројекта и то:
 - (1) стручникапацитети,
 - (2) неопходниресурси;
- финансијски план-развијеност, усклађеност са планом активности пројекта, економичност и укљученост више извора финансирања;
- степен утицаја пројекта на квалитет културног живота заједнице.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
МЛАДЕН ЗЕЦ



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АП ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА ТЕМЕРИН
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: 06-1/2025-12-3-01
Дана: 25.02.2025. године
Т Е М Е Р И Н

На основу члана 32. и члана 44. Закона о црквама и верским заједницама („Сл.гласник РС“ број 36/06), члана 70. Статута општине Темерин („Сл.лист општине Темерин“, број 5/2019), члана 6. Одлуке о буџету општине Темерин за 2025. годину (“Сл.лист општине Темерин“, број 30/2024), Правилника о критеријумима и поступку доделе средстава црквама и верским заједницама (“Сл.лист општине Темерин“, број 14/2015) и Закључка о расписивању Конкурса за суфинансирање пројеката цркава и верских заједница у 2025. години, број 06-1/2025-12-3-01, које је донело Општинско веће дана 25.02.2025. године,
Општинско веће општине Темерин, на 24.седници одржаној 25.02.2025. године

Расписује

КОНКУРС

за суфинансирање пројеката цркава и верских заједница у 2025. години

Предмет конкурса је додела новчаних средстава црквама и верским заједницама за суфинансирање пројеката изградње, обнове, одржавања и опремања верских и сакралних објеката, пројеката у области културне и научне делатности цркава и верских заједница, као и пројеката који се односе на обележавање традиционалних црквених и верских прослава и манифестација у општини Темерин у 2025. години.

Одлуком о буџету општине Темерин за 2025. годину (“Сл.лист општине Темерин“, број 30/2024) у оквиру раздела 4, економска класификација 481 - Дотације невладиним организацијама - цркве и верске заједнице, позиција 152, обезбеђена су средства у износу од **7.000.000,00** динара.

Право учешћа на конкурсима имају искључиво цркве и верске заједнице чији се објекти налазе на територији општине Темерин (у даљем тексту: Корисници).

Подносилац пријаве може да конкурише на јавном конкурсима са највише два пројекта.

Рок за подношење пријава је од **26. фебруара 2025. до 12. марта 2025. године.**

Основни услови за доделу средстава Корисницима за реализовање пројеката су:

- да подносилац пријаве има статус традиционалне цркве или верске заједнице у складу са Законом о црквама и верским заједницама,
- да подносилац пријаве има седиште на територији општине Темерин,
- да се пројекат од јавног интереса реализује на територији општине Темерин.

Пријаве се подносе лично на Писарници Општинске управе, у згради општине Темерин или путем поште на адресу :

**Општина Темерин
Новосадска 326
21235 Темерин**

са назнаком : *Општинска управа-Одељење за општу управу, друштвене делатности и јавне службе*

КОНКУРС ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОЈЕКТА ЦРКАВА И ВЕРСКИХ ЗАЈЕДНИЦА У 2025. ГОДИНИ

О избору пројеката по расписаном конкурсима одлучује Комисија за расподелу средстава црквама и верским заједницама (у даљем тексту: Комисија).

Решење о додели средстава по Конкурсима доноси Општинско веће на предлог Комисије. Решење Општинског већа је коначно.

Пријаве се подносе на обрасцима **Упитника** и могу се преузети у општини Темерин, први спрат, соба 6 или са Интернет странице Општине: www.temerin.rs одељак Култура. Пријаве и приложена документација се доставља у 1 примерку. Конкурсна документација се не враћа.

Комисија задржава право да од подносилаца који су благовремено поднели пријаве, по потреби затражи додатну документацију и информације.

Мерила за избор пројеката одређена су у **Правилнику о критеријумима и поступку доделе средстава црквама и верским заједницама** („Службени лист општине Темерин“, број 14/2015), који се може преузети са Интернет странице Општине: www.temerin.rs одељак Култура.

Пријаве које се доставе након наведеног рока и са непотпуном документацијом, пријаве послате путем факса или електронске поште, непотписане и неоверене пријаве, као и пријаве корисника којима су током 2024. године додељена средства, а који нису поднели извештај о реализацији програма/пројекта и наменском утрошку средстава, **НЕЋЕ СЕ УЗИМАТИ У РАЗМАТРАЊЕ.**

Резултати Конкурса ће бити објављени на Интернет страници Општине: www.temerin.rs одељак Култура. По доношењу Решења о додели средстава од стране Општинског већа, са корисницима ће бити потписан Уговор о додели и наменском коришћењу буџетских средстава општине Темерин у 2025. години.

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
МЛАДЕН ЗЕЦ



JKP Темерин

ЈАВНО КОМУНАЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ
KOZMOVESITESI KOZVALLALAT

ИСПРАВАН ИЗБОР

ЗА СВЕ КОМУНАЛНЕ ПОСЛОВЕ

Услугу извлачења фекалних
и других отпадних вода,
цистерном од 10м³
Инфо: 063 1063 220

JKP Темерин

ЈАВНО КОМУНАЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ
KOZMOVESITESI KOZVALLALAT

Тел. 063 1063 220



БУДИТЕ НАШ САРАДНИК

ПОШАЉИТЕ НАМ ВЕСТ

redakcija.temerinfo@gmail.com

**ODVOZ FEKALNIH VODA
PRAŽNENJE SEPTIČKIH JAMA
KAMIONSKOM CISTERNO**



0631045974 ; 0638982029 ; 021-851203